

Entrée en vigueur

Art. 72. A l'exception du présent article, le Roi fixe la date d'entrée en vigueur de chacune des dispositions de la présente loi.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 10 janvier 2011.

Le Ministre pour l'Entreprise et la Simplification,
V. VAN QUICKENBORNE

Scellé du sceau de l'Etat :
Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Notes

(1) *Session 2010/2011* :

Chambre des représentants.

Documents. — Projet de loi, 53-404 - n° 1. — Erratum, 53-404 - n° 2. — Rapport, 53-404 - n° 3. — Texte corrigé par la commission, 53-404 - n° 4. — Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat, 53-404 - n° 5.

Compte rendu intégral : 16 décembre 2010.

Sénat.

Documents. — Projet non évoqué par le Sénat, 5-611 - n° 1.

Inwerkingtreding

Art. 72. Uitgezonderd voor dit artikel bepaalt de Koning voor elk artikel van deze wet de datum waarop het in werking treedt.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 10 januari 2011.

De Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen,
V. VAN QUICKENBORNE

Met 's Lands zegel gezegeld :
De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

Nota

(1) *Zitting 2010/2011* :

Kamer van volksvertegenwoordigers.

Stukken. — Wetsontwerp, 53-404 - nr. 1. — Erratum, 53-404 - nr. 2. — Verslag, 53-404 - nr. 3. — Tekst verbeterd door de commissie, 53-404 - nr. 4. — Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat, 404 - nr. 5.

Integraal verslag : 16 december 2010.

Senaat.

Stukken. — Ontwerp niet geëvoceerd door de Senaat, 5-611, nr. 1.

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2011 — 617

[C — 2011/03046]

10 FEVRIER 2011. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 20 janvier 2010 fixant les modalités générales des loteries publiques organisées par la Loterie Nationale sous les appellations « Lotto Extra » et « Joker + »

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 19 avril 2002 relative à la rationalisation du fonctionnement et de la gestion de la Loterie Nationale, l'article 3, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, et l'article 6, § 1^{er}, 1^o, modifiées par la loi-programme I du 24 décembre 2002;

Vu l'arrêté royal du 20 janvier 2010 fixant les modalités générales des loteries publiques organisées par la Loterie Nationale sous les appellations « Lotto Extra » et « Joker + »;

Vu l'avis 49.110/2 du Conseil d'Etat, donné le 17 janvier 2011, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 1^{er} de l'arrêté royal du 20 janvier 2010 fixant les modalités générales des loteries publiques organisées par la Loterie Nationale sous les appellations « Lotto Extra » et « Joker + », modifié par l'arrêté royal du 9 janvier 2011, est remplacé par ce qui suit :

« Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° « tirage « Lotto Extra » : un tirage qui, organisé par la Loterie Nationale conformément aux dispositions du présent arrêté, est présenté au public sous l'appellation « Lotto Extra »;

2° « Fonds de cagnotte Lotto » : le fonds visé à l'article 20, alinéa 2, de l'arrêté royal du 12 décembre 2001 portant le règlement du Lotto et du Joker +, loteries publiques organisées par la Loterie Nationale, modifié par les arrêtés royaux des 25 octobre 2002, 10 août 2005 et 9 janvier 2011;

3° « Fonds de cagnotte Joker + » : le fonds visé à l'article 26, § 2, alinéa 2, de l'arrêté royal du 12 décembre 2001 portant le règlement du Lotto et du Joker +, loteries publiques organisées par la Loterie Nationale, remplacé par l'arrêté royal du 9 janvier 2011;

4° « tirage « Happy Letter » : tirage de la loterie complémentaire au « Lotto Extra » visée à l'article 3, alinéas 2 et 3;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIËN

N. 2011 — 617

[C — 2011/03046]

10 FEBRUARI 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 20 januari 2010 tot bepaling van de voorwaarden van de door de Nationale Loterij georganiseerde openbare loterijen « Lotto Extra » en « Joker + »

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 19 april 2002 tot rationalisering van de werking en het beheer van de Nationale Loterij, de artikelen 3, § 1, eerste lid, en 6, § 1, 1^o, gewijzigd bij de Programmawet I van 24 december 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 januari 2010 tot bepaling van de voorwaarden van de door de Nationale Loterij georganiseerde openbare loterijen « Lotto Extra » en « Joker + »;

Gelet op het advies 49.110/2 van de Raad van State, gegeven op 17 januari 2011, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1 van het koninklijk besluit van 20 januari 2010 tot bepaling van de voorwaarden van de door de Nationale Loterij georganiseerde openbare loterijen « Lotto Extra » en « Joker + », gewijzigd bij het koninklijk besluit van 9 januari 2011, wordt vervangen als volgt :

« Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° « Lotto-Extra »-trekking : een door de Nationale Loterij in overeenstemming met de door dit besluit vastgelegde regels georganiseerde trekking, dewelke aan het publiek wordt aangeboden onder de benaming « Lotto Extra »;

2° « Lotto-Speelpotfonds » : het fonds bedoeld in artikel 20, tweede lid, van het koninklijk besluit van 12 december 2001 houdende het reglement van de Lotto en de Joker +, openbare loterijen georganiseerd door de Nationale Loterij, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 25 oktober 2002, 10 augustus 2005 en 9 januari 2011;

3° « Joker + »-Speelpotfonds : het fonds bedoeld in artikel 26, § 2, tweede lid, van het koninklijk besluit van 12 december 2001 houdende het reglement van de Lotto en de Joker +, openbare loterijen georganiseerd door de Nationale Loterij, vervangen bij het koninklijk besluit van 9 januari 2011;

4° « Happy Letter »-trekking : trekking van de aanvullende loterij bij de « Lotto Extra », zoals bedoeld in artikel 3, tweede en derde lid;

5° « tirage « Joker + » : un tirage d'une seconde loterie complémentaire au « Lotto Extra » qui, organisé par la Loterie Nationale conformément aux dispositions du présent arrêté, est présenté au public sous l'appellation « Joker + », visée à l'article 3, alinéas 4 et 5 ».

Art. 2. L'article 2 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 2. Sous réserve des dispositions de l'article 19, un tirage « Lotto Extra » est organisé chaque lundi à l'heure et à l'endroit fixés par la Loterie Nationale. Celle-ci rend ces informations publiques par tous moyens jugés utiles ».

Art. 3. A l'article 5, § 1^{er}, du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° dans l'alinéa 2, les mots « tous les tirages « Lotto Extra » d'une même série » sont remplacés par les mots « plusieurs tirages « Lotto Extra » »;

2° l'alinéa 3 est remplacé par ce qui suit :

« Pour chaque tirage « Lotto Extra », les jours et heures durant lesquels les prises de participation sont autorisées sont fixés par la Loterie Nationale et rendus publics par tous moyens jugés utiles par celle-ci »;

3° l'alinéa 4 est abrogé.

Art. 4. Dans l'article 12, § 1^{er}, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 9 janvier 2011, l'alinéa 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« Sous réserve des dispositions du § 7, pour chaque tirage « Lotto Extra » les centres on line sont autorisés à procéder, sous leur responsabilité, à l'annulation de tickets de jeu ou de prises de participation ».

Art. 5. L'article 17 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 17. § 1^{er}. Pour chaque tirage :

1° 17 % de la mise globale du tirage sont attribués aux ensembles gagnant au rang 1;

2° 4,40 % de la mise globale du tirage sont attribués aux ensembles gagnant au rang 2;

3° 4,60 % de la mise globale du tirage sont attribués aux ensembles gagnant au rang 3;

4° 0,70 % de la mise globale du tirage sont attribués aux ensembles gagnant au rang 4;

5° 5,17 % de la mise globale du tirage sont attribués aux ensembles gagnant au rang 5;

6° un gain forfaitaire de 8 euros est attribué à chaque ensemble gagnant au rang 6;

7° un gain forfaitaire de 5 euros est attribué à chaque ensemble gagnant au rang 7.

La part globalement attribuée aux ensembles gagnant respectivement aux rangs 1, 2, 3, 4 ou 5 est chaque fois répartie en parts égales entre les ensembles gagnant de même rang.

Le gain attribué à chaque ensemble gagnant au rang 1 peut être majoré d'un montant qui, fixé par la Loterie Nationale, est prélevé sur le « Fonds de cagnotte Lotto ».

§ 2. Le montant des lots est arrondi :

1° à l'euro supérieur pour les lots attribués aux ensembles gagnant au rang 1;

2° aux dix cents inférieurs pour les lots attribués aux ensembles gagnant aux rangs 2, 3, 4 et 5. »

Art. 6. L'article 18 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 18. Lorsque le résultat du tirage ne désigne aucun ensemble gagnant au rang 1, la part de la mise globale attribuée à ce rang est versée dans le « Fonds de cagnotte Lotto ».

Lorsque le résultat du tirage ne désigne aucun ensemble gagnant au rang 2, la part de la mise globale attribuée à ce rang est ajoutée à la part de la mise globale attribuée aux ensembles gagnant au rang 3 de ce tirage.

5° « Joker + »-trekking : trekking van een tweede aanvullende loterij bij de « Lotto Extra » die door de Nationale Loterij wordt georganiseerd in overeenstemming met de door dit besluit vastgelegde regels, en aan het publiek wordt aangeboden onder de benaming « Joker + », zoals bedoeld in artikel 3, vierde en vijfde lid. »

Art. 2. Artikel 2 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 2. Onder voorbehoud van de bepalingen van artikel 19 wordt er elke maandag een « Lotto Extra »-trekking georganiseerd op het tijdstip en de plaats die door de Nationale Loterij worden vastgelegd. De Nationale Loterij maakt deze gegevens bekend met alle door haar nuttig geachte middelen. »

Art. 3. In artikel 5, § 1, van hetzelfde besluit worden de de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het tweede lid worden de woorden « alle trekkingen van eenzelfde « Lotto Extra »-reeks » vervangen door de woorden « verschillende « Lotto Extra »-trekkingen »;

2° het derde lid wordt vervangen als volgt :

« Voor elke « Lotto Extra »-trekking bepaalt de Nationale Loterij de dagen en de uren waarop er deelnemingsverwervingen zijn toegestaan. De Nationale Loterij maakt deze gegevens bekend met alle door haar nuttig geachte middelen »;

3° het vierde lid wordt opgeheven.

Art. 4. In artikel 12, § 1, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 9 januari 2011, wordt het eerste lid vervangen als volgt :

« Onder voorbehoud van de bepalingen van § 7 is het de online-centra voor elke « Lotto Extra »-trekking toegestaan, op hun verantwoordelijkheid, om deelnemingstickets of deelnemingsverwervingen te annuleren. »

Art. 5. Artikel 17 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 17. § 1. Voor elke trekking :

1° wordt 17 % van het globale inzetbedrag van de trekking toegewezen aan de winnende combinaties in rang 1;

2° wordt 4,40 % van het globale inzetbedrag van de trekking toegewezen aan de winnende combinaties in rang 2;

3° wordt 4,60 % van het globale inzetbedrag van de trekking toegewezen aan de winnende combinaties in rang 3;

4° wordt 0,70 % van het globale inzetbedrag van de trekking toegewezen aan de winnende combinaties in rang 4;

5° wordt 5,17 % van het globale inzetbedrag van de trekking toegewezen aan de winnende combinaties in rang 5;

6° wordt een forfaitair winstbedrag van 8 euro toegewezen aan elke winnende combinatie in rang 6;

7° wordt een forfaitair winstbedrag van 5 euro toegewezen aan elke winnende combinatie in rang 7.

Het deel dat globaal wordt toegewezen aan de winnende combinaties respectievelijk in de rangen 1, 2, 3, 4 of 5 wordt telkens gelijk verdeeld over de winnende combinaties van dezelfde rang.

Het winstbedrag dat aan elke in rang 1 winnende combinatie wordt toegewezen, kan met een bedrag, dat vastgelegd wordt door de Nationale Loterij en dat afgehouden wordt van het « Lotto-Speelpotfonds », worden verhoogd.

§ 2. Het bedrag van de loten wordt als volgt afgerond :

1° op één euro naar boven voor de loten die worden toegewezen aan de winnende combinaties in rang 1;

2° op 10 eurocent naar beneden voor de loten die worden toegewezen aan de winnende combinaties in de rangen 2, 3, 4 en 5. »

Art. 6. Artikel 18 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 18. Wanneer het trekkingsresultaat geen enkele winnende combinatie aanwijst in rang 1, wordt het deel van het inzetbedrag dat globaal aan deze rang wordt toegewezen, gestort in het « Lotto-Speelpotfonds ».

Wanneer het trekkingsresultaat geen enkele winnende combinatie aanwijst in rang 2, wordt het deel van het inzetbedrag dat globaal aan deze rang wordt toegewezen, toegevoegd aan het deel van het inzetbedrag dat globaal wordt toegewezen aan de winnende combinaties in rang 3 van de bewuste trekking.

Lorsque le résultat du tirage ne désigne aucun ensemble gagnant au rang 3, la part de la mise globale attribuée à ce rang, couplée avec la part de la mise globale attribuée au rang 2 si celui-ci ne compte aucun ensemble gagnant, est ajoutée à la part de la mise globale attribuée aux ensembles gagnant au rang 4 de ce tirage.

Lorsque le résultat du tirage ne désigne aucun ensemble gagnant au rang 4, la part de la mise globale attribuée à ce rang, couplée avec la part de la mise globale attribuée au rang 3 si celui-ci ne compte aucun ensemble gagnant ou avec les parts de la mise globale attribuées aux rangs 2 et 3 si ceux-ci ne comptent aucun ensemble gagnant, est ajoutée à la part de la mise globale attribuée aux ensembles gagnant au rang 5 de ce tirage.

Lorsque le résultat du tirage ne désigne aucun ensemble gagnant au rang 5, la part de la mise globale attribuée à ce rang, couplée avec la part de la mise globale attribuée au rang 4 si celui-ci ne compte aucun ensemble gagnant ou avec les parts de la mise globale attribuées aux rangs 3 et 4 si ceux-ci ne comptent aucun ensemble gagnant ou avec les parts de la mise globale attribuées aux rangs 2, 3 et 4 si ceux-ci ne comptent aucun ensemble gagnant, est versée dans le « Fonds de cagnotte Lotto ».

Lorsqu'un lot attribué à un ensemble gagnant d'un rang déterminé est supérieur au lot attribué à un ensemble gagnant d'un rang supérieur, les sommes globalement attribuées aux rangs concernés sont additionnées et le total ainsi obtenu est réparti en parts égales entre les ensembles gagnants des rangs concernés. En l'occurrence, le montant de chaque lot est arrondi aux 10 cents inférieurs.

Lorsqu'un lot attribué à un ensemble gagnant d'un rang déterminé, exception faite du rang 7, est inférieur au montant du lot forfaitaire attribué à chaque ensemble gagnant au rang 6, tous les ensembles gagnants du rang concerné bénéficient de ce lot forfaitaire. »

Art. 7. L'article 19 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 19. Si elle l'estime commercialement opportun, la Loterie Nationale peut mettre un terme à l'organisation du « Lotto Extra ».

En l'occurrence, la Loterie Nationale fixe et rend publique la date du dernier tirage « Lotto Extra » organisé par tous moyens qu'elle juge utiles. »

Art. 8. Dans l'article 31, alinéa 1^{er}, 2°, du même arrêté, les mots « alinéa 4 » sont remplacés par les mots « alinéa 3 ».

Art. 9. Le présent arrêté entre en vigueur le 28 février 2011.

Art. 10. Le Ministre qui a la Loterie Nationale dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 10 février 2011.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,
D. REYNDEERS

Wanneer het trekkingsresultaat geen enkele winnende combinatie aanwijst in rang 3, wordt het deel van het inzetbedrag dat globaal aan deze rang wordt toegewezen samengeteld met het deel van het inzetbedrag dat globaal wordt toegewezen aan rang 2 wanneer die rang geen enkele winnende combinatie telt, en vervolgens toegevoegd aan het deel van het inzetbedrag dat globaal wordt toegewezen aan de winnende combinaties in rang 4 van de bewuste trekking.

Wanneer het trekkingsresultaat geen enkele winnende combinatie aanwijst in rang 4, wordt het deel van het inzetbedrag dat globaal aan deze rang wordt toegewezen samengeteld met het deel van het inzetbedrag dat globaal wordt toegewezen aan rang 3 wanneer die rang geen enkele winnende combinatie telt, of met de delen van het inzetbedrag die globaal worden toegewezen aan de rangen 2 en 3 wanneer die rangen geen enkele winnende combinatie tellen, en vervolgens toegevoegd aan het deel van het inzetbedrag dat globaal wordt toegewezen aan de winnende combinaties in rang 5 van de bewuste trekking.

Wanneer het trekkingsresultaat geen enkele winnende combinatie aanwijst in rang 5, wordt het deel van het inzetbedrag dat globaal aan deze rang wordt toegewezen samengeteld met het deel van het inzetbedrag dat globaal wordt toegewezen aan rang 4 wanneer die rang geen enkele winnende combinatie telt, of met de delen van het inzetbedrag die globaal worden toegewezen aan de rangen 3 en 4 wanneer die rangen geen enkele winnende combinatie tellen, of met de delen van het inzetbedrag die globaal worden toegewezen aan de rangen 2, 3 en 4 wanneer die rangen geen enkele winnende combinatie tellen, en vervolgens gestort in het « Lotto-Speelpotfonds ».

Wanneer een aan een winnende combinatie in een bepaalde rang toegewezen lot hoger is dan een lot dat wordt toegewezen aan een winnende combinatie in een hogere rang, worden de bedragen die globaal toegewezen worden aan de betreffende rangen opgeteld en wordt de aldus verkregen som gelijk verdeeld over de winnende combinaties in de betreffende rangen. In voorkomend geval wordt het bedrag van elk lot afgerond op 10 eurocent naar beneden.

Wanneer een aan een winnende combinatie in een bepaalde rang, met uitzondering van rang 7, toegewezen lot lager is dan het forfaitaire lotenbedrag dat wordt toegewezen aan elke winnende combinatie in rang 6, genieten alle winnende combinaties in de betreffende rang van dit forfaitaire lot. »

Art. 7. Artikel 19 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 19. De Nationale Loterij kan de organisatie van de « Lotto Extra » beëindigen wanneer zij dat commercieel opportuun acht.

In dat geval wordt de datum van de laatste « Lotto Extra »-trekking die wordt georganiseerd, door de Nationale Loterij bepaald en met alle door haar nuttig geachte middelen bekendgemaakt. »

Art. 8. In artikel 31, eerste lid, 2°, van hetzelfde besluit worden de woorden « vierde lid » vervangen door de woorden « derde lid ».

Art. 9. Dit besluit treedt in werking op 28 februari 2011.

Art. 10. De Minister bevoegd voor de Nationale Loterij is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 10 februari 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,
D. REYNDEERS